

# GEMEINDE AUßERNZELL



## MITTEILUNGSBLATT

Ausgabe 10/2024





## Vorankündigung Bürgerversammlung

Am Sonntag, den 10.11.2024 um 10:00 Uhr, findet die diesjährige Bürgerversammlung im Würzingersaal statt.

## Volkstrauertag der Gemeinde und Jahrtag der KRK

Am Samstag, den 09.11.2024, begeht die KRK Außernzell ihren Jahrtag und die Gemeinde Außernzell den Volkstrauertag mit einem Gottesdienst um 19:00 Uhr in der Pfarrkirche Außernzell und dem anschließenden Gedenken am Kriegerdenkmal.

## Baumaßnahmen

Nahwärmenetz: Die Außenarbeiten für die Verlegung des Nahwärmenetzes sind abgeschlossen und relativ reibungslos und zügig vorangegangen. Im Zuge der Erschließungsarbeiten wurden auch Teile der Siedlungsstraße und des Birkerlweg neu asphaltiert. Die Inbetriebnahme des Ölkessels für den Notbetrieb ist in diesen Tagen erfolgt, der Probetrieb für den Hackgutkessel wird vom Hersteller ab 07.10.2024 durchgeführt.



## Feuerwehrhaus

Der Einbau der Küche im Aufenthaltsraum konnte dank dem Entgegenkommen der beteiligten Handwerksbetriebe und der Eigenleistung der FFW Außernzell termingerecht erfolgen, sodass die Förderung der ILE Sonnenwald in Anspruch genommen werden kann. Derzeit erfolgt der Einbau des Estrichs in den Schulungs- und Sozialräumen. Auch hier wurden von der FFW Außernzell wieder viele Vorleistungen in der Vorbereitung vollbracht. Die Malerarbeiten in der Fahrzeughalle wurden ebenfalls in der Eigenleistung durchgeführt. Als nächstes wird noch mit der Gestaltung des Außenbereichs begonnen und die Innenräume winterfest gemacht.

Nähere Informationen zu den Baumaßnahmen gibt es in der Bürgerversammlung.

Mit freundlichen Grüßen

gez.

**K l a m p f l**

**1. Bürgermeister**



Als Seniorenbeauftragte der Gemeinde Außernzell lade ich am

**Mittwoch, den 06.11.2024 um 14:00 Uhr**

die Senioren der Gemeinde Außernzell zu Kaffee  
Kuchen in den **Gasthof Stöger in Großmeicking**  
lich ein.



und  
herz-

Um besser planen zu können bitte ich um telefonische Voranmeldung  
unter der Nr.: 09903/942122.

Falls keine Fahrgelegenheit besteht, könnt Ihr euch gerne bei mir  
melden.

Ich würde mich sehr auf ein gemütliches Beisammensein freuen.

Mit freundlichen Grüßen

*Maria Somann*

# Stellenausschreibung



Der **Markt Schöllnach** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt,  
unbefristet und in Vollzeit eine(n)

## **Land-/Baumaschinenmechaniker oder Mechaniker/ Mechatroniker (m/w/d)** **für den gemeindlichen Bauhof**

Ihre Aufgabenschwerpunkte sind:

- Überwiegend die Wartung und Pflege unseres gemeindlichen Fuhrparks
- Erledigung aller im kommunalen Bauhof anfallenden Tätigkeiten  
Grünanlagen, Baum- und Strauchpflege  
Straßenreinigung und -entwässerung  
Unterhalt der gemeindlichen Einrichtungen (Straßen, Gebäude, Grundstücke, Wasserver- und Abwasserentsorgung usw.)  
allgemeine Bauhofarbeiten
- Einsatz im Winterdienst
- Leistung von Rufbereitschaft im Rahmen des Winterdienstes sowie  
Notdienstbereitschaft im Bereich Wasserver- und Abwasserentsorgung

Ihr Profil:

- Abgeschlossene Ausbildung als Land-/Baumaschinenmechaniker oder  
Mechaniker/Mechatroniker
- selbständiges und eigenverantwortliches Arbeiten
- Fahrerlaubnis der Führerscheinklasse C/CE (bzw. Bereitschaft, diese zu  
erwerben)

Wir bieten:

- Vergütung nach TVöD, Einstufung nach der bisherigen einschlägigen Berufserfahrung mit den üblichen Zusatzleistungen (Jahressonderzahlung, Betriebliche Altersvorsorge)
- Einen krisensicheren Arbeitsplatz
- Wöchentliche Arbeitszeit 39 Stunden

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis zum **15.10.2024** an den Markt Schöllnach, Marktplatz 12, 94508 Schöllnach oder auch gerne per E-Mail an die [poststelle@schoellnach.de](mailto:poststelle@schoellnach.de).

Für eventuelle Rückfragen steht Ihnen Herr Sonnleitner unter der Telefonnummer 09903/9303-25 gerne zur Verfügung.



Alois Oswald  
1. Bürgermeister



# PREISE

## HEIMATVIERTEL- PACKERL

### PRODUKTE

### PREIS

• Pralinen Einhellig 50g	3,90€
• Pralinen Einhellig 100g	7,49€
• Hundinger Apfelsaft 1l (inkl. Pfand)	3,00€
• Lallinger Apfelsaft 1l (inkl. Pfand)	3,30€
• Lallinger Apfelmost 1l (inkl. Pfand)	3,50€
• Honig (Bauer Anton) 250g	3,50€
• Honig (Bauer Anton) 500g	7,00€
• Stockinger Nudeln 250g	2,50€
• Stockinger Nudeln 500g	3,50€
• Oswald Spirituosen	
• 0,2 l	11,50€
• 0,35l	19,50€
• Geräuchertes mager ca. 200g	ca. 4,00€
• Bernauer Rindersalami	ca. 4,30€
• Memminger Käse ca. 130g	ca. 3,30€
• Tasche (zum befüllen)	1,50€
• Schachtel klein (zum befüllen)	4,50€
• Schachtel groß (zum befüllen)	5,50€

NEU IM  
SORTIMENT



# PREISE

## HEIMATVIERTEL- PACKERL

### PRODUKTE

### PREIS

- |  |       |
|--|-------|
| • Fruchtaufstrich je Glas (Maria Weber, Auerbach)  | 4,49€ |
| • Senf mit Honig verfeinert (Imkerei Binder, Zenting) 195 ml   | 6,19€ |
| • Chilisenf, Honigsenf, Bärlauchsenf, Apfelsenf, Feigensenf, Brotzeitsenf, Meerrettichsenf                   |       |
| • Essig m. Honig, Essig m. Honig & Estragon, Essig m. Honig & Erdbeere, Essig m. Honig & Himbeere; je 0,33 l | 8,79€ |
| • Propolis (30 % Propolis & 70 % Alkohol) 20 ml  | 9,19€ |
| <hr/>  |       |
| • Teelichter (5er Pack)  | 4,75€ |
| • kleine Eule  | 3,25€ |
| • Reliefkerze  | 6,50€ |



## Woche der Verabschiedungen an der Abt-Bachmeier Grundschule

Die Außernzeller Grundschule musste sich am Ende des Schuljahres von zahlreichen lieben Mitgliedern der Schulfamilie verabschieden.

Den Anfang machte Fachoberlehrerin Paula Ritzinger, die seit 1982 an der Schule unterrichtet hatte. Rektorin Sigrun Kroll verwies auf diese langjährige Tätigkeit und gab einen Ausblick auf den Ruhestand.

Nicht wenige aus der jetzigen Elterngeneration hätten bei Frau Ritzinger bereits mit Freude den Werkunterricht durchlaufen, erklärte Elternbeiratsvorsitzende Kathrin Knogl in Ihrer Rede. Ihre Ideen und ihre Kreativität blieben noch lange sichtbar, da die Werke der Kinder die meisten Außernzeller Häuser schmückten.

Auch Bürgermeister Michael Klampfl war gerne erschienen und bedankte sich für die gute Zusammenarbeit.

Neben den Geschenken der Erwachsenen waren selbstgemachte Trittsteine für den Garten, die aus bemalten Steinen aller Schulmitglieder gegossen waren, eine besondere Erinnerung. Für einen fröhlichen Moment sorgte das Lied „WG in Außernzell“, für das Konrektorin Marion Augenstein und die Lehrerinnen Michaela Würfl und Stephanie Erndl den Partykracher „Skandal im Sperrbezirk“ umgedichtet hatten. Inbrünstig sangen die Kinder mit instrumentaler Unterstützung durch Musiklehrer Peter Ritzinger am Keyboard und Religionslehrerin Andrea Berger an der Gitarre das flotte Lied zum Abschied. Da Frau Ritzinger auch gerne auf Reisen geht, warnte der Musicalsong „Der Löwe schläft heut Nacht“, einstudiert von Lehrerin Franziska Fuchs, vor allzu gefährlichen Unternehmungen in fernen Ländern.





Während des Gottesdienstes zum Schuljahresende wurde Frau Andrea Berger verabschiedet, die die letzten drei Jahre in Außernzell für das Fach Religion zuständig war. Daneben verschönerte sie mit ihrem Gitarrenspiel alle schulischen Ereignisse, Gottesdienste und vor drei Jahren das große Musical „Die bayerische Vogelhochzeit“.

Ein sehr schwerer Abschied, zu dem auch zahlreiche Eltern erschienen waren, stand am letzten Schultag an. Hier wurden zunächst die sieben scheidenden Viertklässler aus der Kombi 3/4 entlassen und durften sich zu einem selbstgewählten Lied bei Klassleiterin Michaela Würfl die Zeugnisse und kleine Geschenke abholen. Von Konrektorin Marion Augenstein, die die Kinder in der 1. und 2. Klasse unterrichtet hatte, gab es einige Worte zu der besonderen Situation, die sich für die Klasse wegen der Coronazeit ergeben hatte. Auch Bürgermeister Klampfl und Elternbeiratsvorsitzende Frau Knogl richteten Abschiedsworte an die Kinder. Diese sagten mit dem Lied „Ein Hoch auf uns“ schließlich „Auf Wiedersehen“ zur Schulfamilie.

Als nächstes musste man sich bei Elternbeiratsmitglied Petra Schwaiger für die hervorragende Arbeit bedanken, da sie im kommenden Schuljahr nicht mehr in diesem tollen Team vertreten sein wird.

Die wenigen, die es bis hierhin geschafft hatten, keine Träne zu vergießen, wurden spätestens jetzt von der Traurigkeit übermannt. Denn nun hieß es Abschied zu nehmen von Marion Augenstein, deren Handschrift die Grundschule insgesamt sechs Jahre und fünf davon mit ihr als Konrektorin trug. Vom Elternbeirat wurde sie mit rührenden Dankesworten für die intensive und ausgezeichnete Zusammenarbeit gelobt. Mit Luftballons voller guter Wünsche und einem Schultütenluftballon für ihren Neustart als Rektorin, einem Gutschein und einer selbstgemachten zweiseitigen Smiley-Torte „Bye bye“ und „Viel Glück“ von Elternbeiratsmitglied Claudia Stahl wurde „Bye bye“ gesagt. Außerdem hatte Künstlerin Frau Stahl einen Baum auf eine Leinwand gestaltet, auf dem sich die ganze Schulfamilie mit Namen und Fingerabdruck als Blätter verewigt hatte.



Bürgermeister Michael Klampfl gab zunächst einen Rückblick auf die Geschichte der Schule und spann dann den Bogen zu der erstklassigen Kooperation, der zwischen Gemeinde und Frau Augenstein stets herrschte. Im Geschenkkorb gab es extra einen Schnaps, den jeder auf diesen Schrecken und großen Verlust hin vertragen könne. Ihre eigene Klasse, die Kombi 2/3, verabschiedete sich von ihr mit Segenswünschen.

Die Kolleginnen Stephanie Erndl und Michaela Würfl´ hatten sich Gedanken gemacht, wofür ihr Vorname Marion steht: M wie Mama der Schule, A wie Arbeitstier, R wie Retterin in der Not, I wie Inspiration, O wie Organisationstalent und N wie Neue Ideen.

Jeder Buchstabe wurde genau erklärt und mit vielen Beispielen versehen.

Ein Fotoalbum sollte sie an die gemeinsame wundervolle Zeit erinnern.

Für eventuelle Zweifel gab es noch ein selbst gestaltetes „Wenn-Buch“ dazu.

Nach den ergreifenden Schlussworten von Frau Augenstein durfte sich jedes der 70 Kinder mit einer eigenen Gartenblume einzeln bei ihr verabschieden.

„Für die vielen Tränen hätte man bestimmt zwei ganze Eimer gebraucht“, fasste ein Junge die Feierlichkeiten zusammen.

Um auf andere Gedanken zu kommen, bekamen die Kinder zum Abschluss noch ein Eis vom Elternbeirat und die Erwachsenen stießen bei einem Glas Sekt auf die schöne gemeinsame Zeit an und wünschten alles Gute für die neue Aufgabe.

Im Anschluss ging es für die Lehrerinnen noch an die Grundschule in Schöllnach, wo sich Rektorin Sigrun Kroll und die Kolleginnen ebenfalls noch mit Rede und Geschenk verabschiedeten.



Fotos und Bericht:  
Grundschule Außernzell



## Einladung

*Zu unserem am  
Samstag, den 19.10.2024 und  
Sonntag, den 20.10.2024  
stattfindenden*

## *Letzten alten Bier*

*laden wir freundlichst ein.*

*Samstag ab 18:00 Uhr*

*Sonntag ab 11:00 Uhr*

*Es ladet ein Fam. Stöger, Großmeicking, Außernzell*

*Tel. 08544/1862*



## Spieltermine vom 27.09.-31.10.2024

### Freitag, 27.09.24

18.30 Uhr II SV Hofkirchen III – **BCA**

### Samstag, 28.09.24

13.00 Uhr **E2** **SG Außernzell** – SV Thurmannsbang II

13.00 Uhr **E1** **SG Außernzell** – 1. FC Poppenberg

16.00 Uhr **A** SG DJK Sonnen – **SG Außernzell**

### Sonntag, 29.09.24

11.00/13.00 Uhr **II/I** SV Hofkirchen III/II – **BCA**

### Dienstag, 01.10.24

18.00 Uhr **E1** SV Deggenau – **SG Außernzell**

### Freitag, 04.10.24

17.00 Uhr **D** **SG Außernzell** – SG FC Windorf II

### Samstag, 05.10.24

11.00 Uhr **E2** SG SV Oberpolling II – **SG Außernzell**

11.00 Uhr **E1** TSV Hengersberg I – **SG Außernzell**

16.00 Uhr **A** **SG Außernzell** – SV Aicha v. Wald

### Sonntag, 06.10.24

15.00 Uhr **I** **BCA** – FC Künzing III

### Mittwoch, 09.10.24

18.00 Uhr **D** SV Schwanenkirchen – **SG Außernzell**

### Freitag, 11.10.24

17.00 Uhr **D** **SG Außernzell** – SpVgg Pleinting



### **Samstag, 12.10.24**

- 13.00 Uhr      **E2**    **SG Außernzell** – SG Preming II  
13.00 Uhr      **E1**    **SG Außernzell** – SV Winzer  
16.00 Uhr      **A**     **SG Außernzell** – SG SV Hofkirchen

### **Sonntag, 13.10.24**

- 13.00/15.00 Uhr **II/I**    SpVgg Pleinting – **BCA**

### **Freitag, 18.10.24**

- 18.00 Uhr      **D**     FC Obergessenbach – **SG Außernzell**

### **Samstag, 19.10.24**

- 12.30 Uhr      **A**     SG FC Oberzell-Erlau – **SG Außernzell**  
13.00 Uhr      **E2**    SV Schöllnach II – **SG Außernzell**  
13.00 Uhr      **E1**    **SG Außernzell** – SV Schöllnach I

### **Sonntag, 20.10.24**

- 15.00/13.00 Uhr **II/I**    **BCA** – TSV Aholming

### **Freitag, 25.10.24**

- 17.00 Uhr      **D**     **SG Außernzell** – SV Winzer II

### **Samstag, 26.10.24**

- 13.00 Uhr      **E2**    **SG Außernzell** – SV Zenting II  
15.00 Uhr      **I**     SG Osterhofen II/O'gessenbach-**BCA**  
16.00 Uhr      **A**     **SG Außernzell** – JFG Lusen

### **Donnerstag, 31.10.24**

- 17.00 Uhr      **E1**    SpVgg Niederalteich – **SG Außernzell**



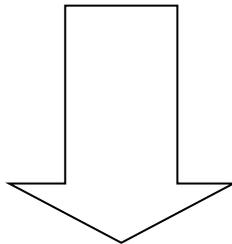
In der aktuellen Saison befinden sich alle Jugendmannschaften (A-,C-,D-,E1-,E2- und F-Jugend) in einer Spielgemeinschaft.

Die Heimspiele der A-,D-,E1-Jugend werden auf der Sportanlage in Iggenbach ausgetragen.

Die C-Jugend trägt ihre Heimspiele im Stadion aus.

Die E2-, F- und G-Jugend trägt voraussichtlich ihre Heimspiele auf der Schulsportanlage in Atzing aus.

Die Spielpläne der F- und G-Jugend lagen bei Redaktionsschluss noch nicht vor, sind aber im Internet einsehbar.



***Den aktuellen Vereinsspielplan, mit Spielorten, ALLER Mannschaften des BCA, finden Sie Im Internet unter <https://www.bfv.de/mannschaften/bc-ausserzell/>***



# Zitzlsberger

*Thurmansbang/Eging/Schöllnach*

*Krankenfahrten + Schülerfahrten + Taxifahrten*

Suche ab sofort Fahrer für Schultour, sowie Krankentransporte zur Aushilfe!  
Personenbeförderungsschein ist einfach zu machen!!!!

- > Tel.: 08544/974342 oder Mobil: 0170/3119399
- > Tel.: 09903/94011 oder Email: [p.z.66@web.de](mailto:p.z.66@web.de)



Bayerisches Staatsministerium  
der Finanzen und für Heimat



Pressemitteilung

## **FÜRACKER UND SCHÖFFEL: GEMEINSAM UNSERE HEIMAT GESTALTEN – REDEN SIE MIT!**

### **Startschuss für Bürgerdialog „Heimatdialog.Bayern – Zukunftsperspektiven für ein Miteinander in unserer Gesellschaft“**

„Gemeinsam den gesellschaftlichen Chancen und Herausforderungen, denen unsere Heimat Bayern aktuell gegenübersteht, begegnen – das ist das Ziel unseres ‚Heimatdialog.Bayern‘! Ab sofort können sich alle Bürgerinnen und Bürger wieder einbringen – sowohl online als auch vor Ort bei unseren regionalen Bürgerdialogen in Memmingen, Bamberg, Landshut und Regensburg. Es ist uns wichtig, die Ideen und Erfahrungen der Menschen in unsere Strategien einzubinden und zusammen optimale Lösungen für gesellschaftlich bedeutende Zukunftsfragen unseres Landes zu finden. Gemeinsam bleiben wir ein starkes Bayern mit einem starken Miteinander!“, betont **Finanz- und Heimatminister Albert Füracker** heute (1.8.) zum Start des Bürgerdialogs „Heimatdialog.Bayern – Zukunftsperspektiven für ein Miteinander in unserer Gesellschaft“.

„Haben Sie Vorschläge oder einfach Interesse an einem Austausch? Nutzen Sie die Chance und machen Sie mit bei unserem ‚Heimatdialog.Bayern‘! Besuchen Sie dazu unsere regionalen Bürgerdialoge oder nehmen Sie ab sofort teil an unserer Online-Umfrage, wie wir gemeinsam unsere Heimat in die Zukunft bringen. Ab Mitte März 2025 bietet zum Abschluss ein bayernweiter Online-Dialog einen Monat lang erstmals auch voll digital die Möglichkeit, direkt mitzudiskutieren und Ideen einzubringen. Egal ob vor Ort oder digital – Ihre Meinung zählt!“, so **Finanz- und Heimatstaatssekretär Martin Schöffel**.

Der Bürgerdialog des Bayerischen Staatsministerium der Finanzen und für Heimat geht in die nächste Runde. Aufbauend auf dem erfolgreichen „Zukunftsdialog Heimat.Bayern“ startet ab 1. August 2024 der „Heimatdialog.Bayern – Zukunftsperspektiven für ein Miteinander in unserer Gesellschaft“ mit verschiedenen Mitmachformaten.

Bei den regionalen Bürgerdialogen in Memmingen, Bamberg, Landshut und Regensburg werden Heimatthemen rund um den Zusammenhalt der Gesellschaft, den demografischen Wandel sowie der Kommunikation von Politik und Verwaltung aufgegriffen. Darüber hinaus gibt es mehrere online Mitmachmöglichkeiten.

### Bürgerdialoge vor Ort

- 20. Februar 2025 in Landshut

Stadtsäle Bernlochner (Ländtorplatz 2-5, 84028 Landshut)

[www.heimatdialog.bayern/Landshut](http://www.heimatdialog.bayern/Landshut)

- 13. März 2025 in Regensburg

marinaforum Regensburg (Johanna-Dachs-Straße 46, 93055 Regensburg)

[www.heimatdialog.bayern/Regensburg](http://www.heimatdialog.bayern/Regensburg)

Die Veranstaltungen finden jeweils von 18 bis 21 Uhr statt.

Anmeldungen sind online unter [www.heimatdialog.bayern](http://www.heimatdialog.bayern) oder unter 089 2306-3127 möglich.

### Online-Umfrage / Online Dialog

Die Teilnahme an der Online-Umfrage ist von 1. August 2024 bis 13. März 2025 unter [www.heimatdialog.bayern/umfrage](http://www.heimatdialog.bayern/umfrage) möglich.

Der Online-Dialog findet von 14. März 2025 bis 14. April 2025 unter [www.heimatdialog.bayern](http://www.heimatdialog.bayern) statt.

### „Zukunftsdialo g Heimat.Bayern“ 2022 und 2023

Die Bayerischen Staatsministerien der Finanzen und für Heimat sowie für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten hatten 2022 und 2023 den breit angelegten „Zukunftsdialo g Heimat.Bayern“ durchgeführt. Herzstück war dabei die Beteiligung der Bürgerinnen und Bürger, unter anderem im Rahmen der Regionalkonferenzen, beim Online-Mitmachportal oder der Umfrage „Heimatspiegel Bayern 2022“. Aus den über 8.000 Impulsen sind bereits viele neue Maßnahmen entstanden, die von der Bayerischen Staatsregierung konsequent weiterverfolgt werden.

Allgemeine Informationen zum Zukunftsdialo g finden Sie unter [www.heimat.bayern/zukunftsdialo g](http://www.heimat.bayern/zukunftsdialo g). Einen Überblick zum Umsetzungsstand der Maßnahmen finden Sie unter [www.zukunftsdialo g.bayern/ergebnistabelle](http://www.zukunftsdialo g.bayern/ergebnistabelle), den Stand der im Dialogprozess benannten Ziele finden Sie unter [www.zukunftsdialo g.bayern/ziele](http://www.zukunftsdialo g.bayern/ziele).

## Kontakt



## Gemeindekanzlei

Würzingerhaus – Eginger Str. 1 – 94532 Außernzell  
☎ 09903/343  
Fax: 09903/941195  
✉ [poststelle@schoellnach.de](mailto:poststelle@schoellnach.de)

## Sprechstunden

Bürgermeister Michael Klampfl

Donnerstag: 14:00 – 17:00 Uhr

19:00 – 20:00 Uhr

(Abendsprechstunde nach Terminvereinbarung)

in der Gemeindekanzlei/Würzingerhaus

## Verwaltungsdienststelle

Verwaltungsgemeinschaft Schöllnach  
Marktplatz 12 – 94508 Schöllnach

☎ 09903/9303-0

Fax: 09903/9303-30

✉ [poststelle@schoellnach.de](mailto:poststelle@schoellnach.de)

### Öffnungszeiten:

Mo. – Fr. 8:00 – 12:00 Uhr

Mi. 14:00 – 18:00 Uhr

## Gemeindebücherei

Würzingerhaus – Eginger Str. 1 – 94532 Außernzell

☎ 09903/952758

✉ [buecherei.aussernzell@gmx.de](mailto:buecherei.aussernzell@gmx.de)

Öffnungszeiten: Donnerstag: 16:00 Uhr – 17:00 Uhr

Samstag: 10:00 Uhr – 11:00 Uhr

## Impressum

Herausgeber: Gemeinde Außernzell